



## 中國香港消防協會

致：所有會員

### 中華台北消防技術交流訪問 2008年10月4至7日

為了使本會會員對中華台北的消防單位有更深切的了解，認識其架構、系統、運作，本會現計劃與消防工程師學會(香港分會)，一同於本年10月4至7日期間，前往中華台北進行消防技術交流。

本會除安排訪問台北消防機關，更會考察全亞洲第二長的雪山隧道和台北101大樓的消防設備等的訪問活動。

歡迎有興趣的會員參加這次難得的訪問活動。現將行程資料詳列如下：

出發日期	2008年10月4日(星期六)	
集合地點	香港國際機場	
集合時間	上午(時間待定)	
出發時間	上午乘坐航機前往台北(航班待定)	
回程時間	2008年10月7日(星期二) 下午乘坐航機回港(航班待定)	
收費	雙人房 (HK\$)	單人房 (HK\$)
會員	\$4,700	\$6,000

名 額	30 人 (先到先得，以電郵或傳真時間作準)
行 程	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. 考察台北消防機關</li> <li>2. 參觀全亞洲第二長的雪山隧道和台北 101 大樓</li> <li>3. 台北市內觀光遊覽</li> </ol>
住 宿	台北四星級酒店
團費包括	往台北機票(來回)，酒店房間費，餐費，關稅，飛機燃油附加費， 全程旅遊車接送及景點門票。
保 險	行程內如不幸遇上任何意外或傷亡，本會恕不負責。參加者請自行 購買保險
報名方法	<p>(i) 請填妥附上之回條，並於 9 月 5 日前 傳真 (2739 5879) 至郭威信先生收；或</p> <p>(ii) 請填妥附上之回條，於 9 月 5 日前 電郵到 <a href="mailto:kwokwaishun@gmail.com">kwokwaishun@gmail.com</a>郭威信先生收</p>
付 款	在收到確認通知後，負責人會個別聯絡付款的安排
查 詢	請致電：9468 2448 與 郭威信先生聯絡

## 回條

致：中國香港消防協會執行委員會(協會活動)負責人謝炳豪收 (郭威信先生代收)

傳真號碼：(852) 2739 5879

### 中華台北消防技術交流訪問 2008年10月4至7日

本人是/不是\*協會會員，現報名參加「中華台北消防技術交流訪問團」，而本人的個人資料如下：  
\*(刪去不適用)

(i) \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ )  
Surname Name 中文姓名

(ii) \_\_\_\_\_ ( \_\_\_\_\_ )  
Surname Name 中文姓名

房間種類： 雙人 / 單人房\* (刪去不適用)  
任職公司名稱 / 職位： \_\_\_\_\_  
聯絡電話號碼/手提電話號碼： \_\_\_\_\_  
傳真號碼： \_\_\_\_\_  
電郵地址： \_\_\_\_\_  
聯絡地址： \_\_\_\_\_  
簽署： \_\_\_\_\_  
日期： \_\_\_\_\_

---

中國香港消防協會代表團及消防工程師學會(香港分會)  
 「中華台北消防技術交流訪問」訪問代表團  
行程安排 - 2008 年 10 月 4 至 7 日

日期	時間	行程	備註
10 月 4 日 (星期六)	XXX	中國香港消防協會及消防工程師學會(香港分會)代表團於香港國際機場乘搭航機從香港前往台北	XXXX 時到達台北 (航班待定)
	下午	入住台北酒店	(酒店待定)
		參觀故宮博物院、士林官邸	
	1830	與中華消防及減災學會晚膳	
10 月 5 日 (星期日)	上午	參觀大溪、慈湖、石門水庫風景區	
	1230	於石門水庫午膳	
	下午	實地考察台北市消防局勤務中心、台北市災害應變中心(EOC)、台北 101 大樓	
	1830	與台北市消防局晚膳	
10 月 6 日 (星期一)	上午	訪問雪山隧道消防隊及應變中心	
		參觀宜蘭傳統藝術中心及南方澳	
	1230	於南方澳午膳	
	下午	遊覽九份及金瓜石	
		拜訪基隆市消防局	
1830	與基隆市消防局晚膳		
10 月 7 日 (星期二)	上午	辦理酒店退房手續	
		遊覽陽明山國家公園、金山(筠園)	
	下午	與台北縣消防局午膳	
		遊覽淡水漁人碼頭及老街巡禮	
	XXX	乘搭航機從台北返回香港	XXX 時到達香港 (航班待定)